

SIGURO

Air Purifier

Air Purifier
Luftreiniger
Čistička vzduchu
Čistička vzduchu

Légtisztító
Purificateur d'air
Purificatore d'aria
Purificator de aer

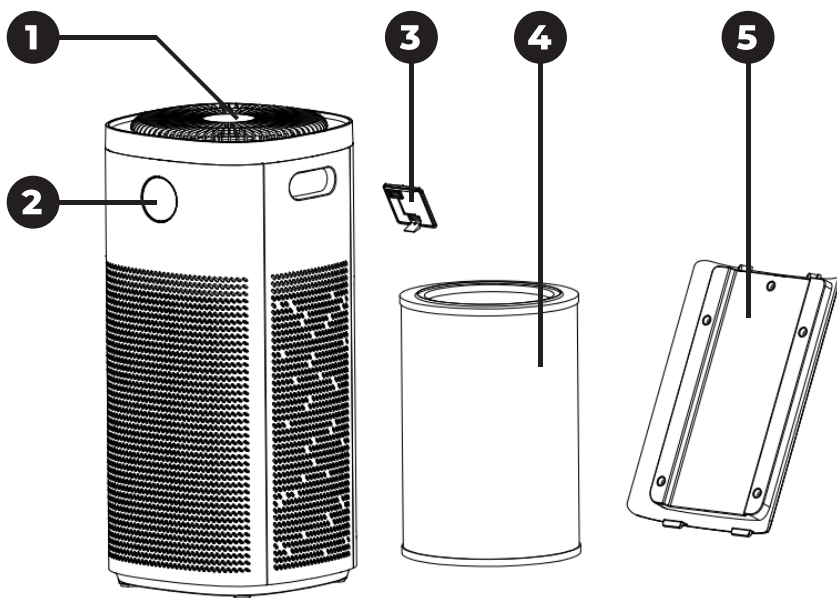


- EN Translation of the operating instructions from the original language.
DE Übersetzung der Bedienungsanleitung aus der Originalsprache.
CZ **Návod k použití v originálním jazyce.**
SK Preklad návodu na použitie z originálneho jazyka.
HU A használati utasítás fordítása eredeti nyelvről.
FR Traduction du mode d'emploi à partir de la langue d'origine.
IT Traduzione delle istruzioni per l'uso dalla lingua originale.
RO Traducerea instrucțiunilor de utilizare din limba originală.

SGR-AP-K500W

SIGURO

ENGLISH	4
Safety information	4
Use	6
Cleaning and maintenance	7
DEUTSCH	9
Sicherheitshinweise	9
Verwendung	11
Reinigung und Wartung	12
ČESKY	14
Bezpečnostní informace	14
Použití	16
Čištění a údržba	17
SLOVENSKY	19
Bezpečnostné informácie	19
Použitie	21
Čistenie a údržba	22
MAGYAR	24
Biztonsági információk	24
Használat	26
Tisztítás és karbantartás	27
FRANÇAIS	29
Informations relatives à la sécurité	29
Utilisation	31
Nettoyage et entretien	32
ITALIANO	34
Informazioni di sicurezza	34
Uso	36
Pulizia e manutenzione	37
ROMÂNĂ	39
Informații privind siguranța	39
Utilizare	41
Curățare și întreținere	42



Tuya Smart App download (Android/iOS)

Thank you for purchasing a SIGURO appliance. We are grateful for your trust and are pleased to introduce the device to you on the following pages and introduce you to all its functions and uses.

We believe in a fair and responsible company and therefore we only work with suppliers who meet our strict criteria for protecting the interests of employees, preventing their abuse and provide fair working conditions.

If you need help with extensive maintenance or repair of the product, which requires intervention in its internal parts, our authorized service is available at the email address siguro@alza.cz, or the operators at the seller's info line. We have unified these contact points for your convenience in solving any problems with the products and the above contacts can be used in the event of any complaints or post-warranty service.

SAFETY INFORMATION



Please read this manual carefully before use and keep it for future reference.

1. This appliance may be used by children over the age of 8 and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, if they are supervised or instructed in the safe operation of this appliance and understand the dangers involved with the use of the appliance.
2. Children should not play with the appliance.
3. Cleaning and maintenance should not be performed by children without supervision.
4. Before connecting the appliance to the mains, make sure that the mains voltage corresponds to the values on the type plate of the product. Connect the appliance only to a properly grounded socket.
5. If the power cord, plug, or any other part of the product malfunctions, or if any part of the product has been dropped or otherwise damaged, repairs may only be done by a qualified electrician. Improper repairs can put users at risk of injury.
6. To reduce the risk of electric shock, do not immerse the cord, plug or body of the appliance in water or any other liquid. Do not wash the appliance in a sink or in dishwasher.
7. Always unplug the appliance when not in use and / or when cleaning.
8. The appliance is intended for domestic use only. It is not intended for commercial purposes.
9. Use the appliance only for the purpose for which it was designed.
10. Do not place the appliance on window sills, counter drip tray or on unstable surfaces. Place it always on a stable, flat and dry surface.
11. Do not place the appliance near a washbasin or sink, on appliances and equipment that are a source of heat or close to them.

12. Do not cover the air inlets or the outlet grille.
13. Do not touch the device with wet or damp hands.
14. Never use the appliance in a damp place.
15. Never use the appliance close to a heat source.
16. Never place anything on or in the appliance.
17. Do not use the appliance close to flammable objects or products (curtains, aerosols, solvents, etc.).
18. Switch off and disconnect the appliance before moving, during installation and cleaning.
19. When using, leave at least 30 cm of free space on the back and sides of the product and at least 50 cm of free space above the product.
20. Always make sure that the appliance, plug, power cord and adapter are in good condition before use. Do not pull on the power cord or appliance, even when unplugging the adapter.

- 1 Air outlet
- 2 Control panel and display
- 3 Dust sensor cover
- 4 HEPA filter
- 5 HEPA filter cover grille



Dimensions (H x W x D)	530 × 245 × 245 mm
Weight	4,2 kg
Power	220–240 V, 50/60 Hz
Power consumption	50 W
CADR	490 m ³ /h
Noise	≤ 60 dB

USE

Starting to use

1. Remove the rear cover grille and take the HEPA filter out of the appliance.
2. Remove the protective film from the filter and put the filter back into the appliance.
3. Snap the grille back into place and plug the appliance into an electrical outlet. The purifier is now ready for use.

Using the buttons on the control panel



Power

Main switch

Press this button briefly to switch the appliance on or off. After switching on, the display briefly shows "A", indicating that the appliance is running in automatic mode. By default, the appliance will regulate its output automatically according to the detected air quality.



Speed

Ventilation speed setting

Press the button to gradually switch between ventilation speed modes. Low, Medium, and High speeds are available. The current speed mode will be shown by the appropriate indicator. When the ventilation speed is set, the automatic mode will be exited. The ventilation speed cannot be set in night mode.



Timer

Automatic shutdown timer

Setting the automatic shutdown timer. After the set time has elapsed, the appliance switches off. The timer can be set from 1–12 hours successively pressing. You can cancel the timer setting by pressing and holding this button.



Switching the ioniser / UV filter on/off

- 1. press: switching on the ioniser.
- 2. press: switch on the UV filter.
- 3. press: switch off the ioniser.
- 4. press: switch off the UV filter.



Sleep

Night mode

In night mode, all light indicators and audible alerts will be dimmed and the ventilation speed will be set to the lowest setting. Tap any button to turn on the button backlight and display to 1/3 intensity, then you can control other functions. Tap the night mode button again to turn it off. Press and hold this button to turn the display off/on.

Control via app

This appliance allows you to connect to your home Wi-Fi network and then control it using the universal TUYA app. You can download the app by scanning the QR code on page 3 or searching for "Tuya Smart" on the App Store or Google Play Store. Once installed and launched, the app guides you through the controls and necessary settings.

- Press and hold the main power switch until the Wi-Fi symbol (📶) flashes on the display. This indicates that the appliance is ready for connection.
- Connect to the appliance in the TUYA app.
- After a successful connection, the Wi-Fi symbol (📶) will be permanently lit.

Air quality indicator

An air quality indicator is located around the display. Its colour tells you how good the air quality is in the room where the appliance is located:

- **Green:** air quality is very good (corresponds to PM2.5 particles < 36).
- **Blue:** air quality is good (corresponds to PM2.5 particles 36-75).
- **Yellow:** air quality is average (corresponds to PM2.5 particles 76-115).
- **Red:** air quality is poor (corresponds to PM2.5 > 115).

CLEANING AND MAINTENANCE

- Make sure the device is turned off and unplugged.
- Use a soft cloth with a neutral detergent to clean dust and dirt from the surface of the unit and air inlet/outlet.
- After the device is completely dry, place it in a cool, well-ventilated place.
- If you do not use the device for a long time, turn it on for a few minutes once in a while to ensure good performance.

Dust sensor cleaning

- Inside the appliance is a particle sensor (3) that detects the amount of dust particles captured by the filter.
- This sensor needs to be cleaned approximately every 2 months. For example, use cotton buds to clean your ears.


HEPA filter cleaning

- It is recommended to clean the HEPA filter at least every 2 weeks, more often in

case of rooms with poor air quality.

- Remove dirt from the HEPA filter with a vacuum cleaner and a damp cloth.
- Allow the HEPA filter to dry thoroughly before putting it back into the appliance.

HEPA filter replacement

- When the filter depletion capacity indicator on the control panel lights up , the filter needs to be replaced.
- After replacement, reset the filter capacity counter by double tapping and holding button **Ventilation speed setting**.

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Gerät von SIGURO entschieden haben. Wir sind dankbar für Ihr Vertrauen und freuen uns, Ihnen das Gerät auf den folgenden Seiten vorzustellen und Sie mit all seinen Funktionen und Verwendungszwecken vertraut zu machen.

Wir glauben an ein faires und verantwortungsvolles Unternehmen und arbeiten daher nur mit Lieferanten zusammen, die unsere strengen Kriterien zum Schutz der Interessen der Mitarbeiter, zur Verhinderung von Missbrauch und fairen Arbeitsbedingungen erfüllen.

Wenn Sie Hilfe bei der umfassenden Wartung oder Reparatur des Produkts benötigen, die einen Eingriff in die Innenteile erfordert, stehen Ihnen unser autorisierter Kundendienst unter der E-Mail-Adresse siguro@alza.cz oder die Hotline des Verkäufers zur Verfügung. Bei der Lösung von Problemen mit dem Produkt haben wir diese Kontaktstellen vereinheitlicht. Die oben genannten Kontakte können auch bei Beschwerden oder Nachgarantieservice genutzt werden.

SICHERHEITSHINWEISE



Lesen Sie vor der Anwendung dieses Benutzerhandbuch durch und bewahren es für den künftigen Gebrauch auf.

1. Dieses Gerät ist für den Gebrauch durch Kindern ab 8 Jahren und Personen mit verminderten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Personen mit mangelnden Erfahrungen und Kenntnissen bestimmt, sofern sie beaufsichtigt werden oder von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person über den sicheren Gebrauch dieses Geräts unterwiesen wurden.
2. Das Produkt ist kein Kinderspielzeug.
3. Kinder, die nicht beaufsichtigt werden, sollten keine Reinigungs- und Wartungsarbeiten vornehmen.
4. Vergewissern Sie sich vor dem Anschließen an das Stromnetz, dass die Netzspannung mit den auf dem Typenschild des Produktes angeführten Werten übereinstimmt. Schließen Sie das Gerät an eine ordnungsmäßig geerdete Steckdose an.
5. Sind Stromkabel, Stecker oder ein anderer Teil des Produkts defekt, zu Boden gestürzt oder anderswie beschädigt, lassen Sie die Reparatur ausschließlich durch einen qualifizierten Elektromonteur vornehmen. Eine falsche Reparatur kann zur Verletzung des Anwenders führen.
6. Um Stromunfälle zu vermeiden, tauchen Sie niemals Kabel, Stecker oder Gerätekörper ins Wasser und sonstige Flüssigkeiten. Gerät niemals im Waschbecken oder einer Geschirrspülmaschine waschen.
7. Falls Sie das Gerät nicht benutzen und/oder reinigen möchten, trennen

Sie es vom Stromnetz.

8. Das Gerät ist ausschließlich für den Haushaltsgebrauch bestimmt. Er ist nicht für kommerzielle Zwecke bestimmt.
9. Verwenden Sie das Gerät nur zu dem Zweck, zu dem er bestimmt ist.
10. Platzieren Sie das Gerät nicht an Fensterbretter, Abtropfflächen von Spülbecken oder nicht stabile Oberflächen. Platzieren Sie diesen auf eine stabile, gerade und trockene Oberfläche.
11. Platzieren Sie das Gerät nicht in die Nähe von Wasch- oder Spülbecken, auf Geräte und Vorrichtungen, die eine Wärmequelle darstellen, sowie in deren Nähe.
12. Verdecken Sie niemals die Luftzufuhr oder das Ausgangsgitter.
13. Berühren Sie das Gerät nicht mit einer feuchten oder nassen Hand.
14. Benutzen Sie das Gerät nicht an einem feuchten Ort.
15. Benutzen Sie das Gerät niemals in der Nähe von Wärmequellen.
16. Stellen Sie keine Gegenstände auf das Gerät und stecken Sie auch keine Gegenstände hinein.
17. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von brennbaren Gegenständen oder Produkten (z.B. Gardinen, Aerosole, Lösungsmittel).
18. Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie diesen vom Stromnetz, bevor Sie es umstellen oder an diesem Montage- und Reinigungsarbeiten vornehmen.
19. Lassen Sie bei der Verwendung mindestens 30 cm Freiraum auf der Rückseite und den Seiten des Produktes und mindestens 50 cm Freiraum über dem Produkt.
20. Vergewissern Sie sich vor jedem Gebrauch, dass Gerät, Stecker, Stromkabel und Adapter in einem guten Zustand sind. Ziehen Sie nicht am Stromkabel oder am Gerät, auch wenn Sie den Adapter vom Stromnetz trennen.

- 1 **Luftausgang**
- 2 **Bedienfeld und Display**
- 3 **Abdeckung des Staubsensors**
- 4 **HEPA-Filter**
- 5 **Abdeckgitter des HEPA-Filters**



Abmaße (H × B × T)	530 × 245 × 245 mm
Gewicht	4,2 kg
Stromversorgung	220–240 V, 50/60 Hz
Leistungsbedarf	50 W
CADR	490 m ³ /h
Geräuschpegel	≤ 60 dB

VERWENDUNG

Inbetriebnahme

1. Entfernen Sie das hintere Abdeckgitter und nehmen Sie den HEPA-Filter aus dem Gerät.
2. Entfernen Sie die Schutzfolie vom Filter und setzen Sie den Filter wieder in das Gerät ein.
3. Setzen Sie das Abdeckgitter wieder auf und schließen Sie das Gerät an das Stromnetz an. Der Luftreiniger ist nun einsatzbereit.

Bedienung der Tasten auf dem Bedienfeld



Power

Hauptschalter

Durch kurzes Drücken dieser Taste können Sie das Gerät ein- oder ausschalten. Nach dem Einschalten zeigt das Display kurz „A“ an, was bedeutet, dass das Gerät im automatischen Modus läuft. In der Standardeinstellung regelt das Gerät seine Leistung automatisch entsprechend der erkannten Luftqualität.



Speed

Einstellung der Lüftungsgeschwindigkeit

Mit dieser Taste können Sie schrittweise zwischen den Modi der Lüftungsgeschwindigkeit wechseln. Es stehen niedrige (Low), mittlere (Medium) und hohe (High) Geschwindigkeiten zur Verfügung. Der aktuelle Geschwindigkeitsmodus wird durch die entsprechende Anzeige angezeigt. Wenn die Lüftungsgeschwindigkeit eingestellt ist, wird der automatische Modus beendet. Die Lüftungsgeschwindigkeit kann nicht im Nachtmodus eingestellt werden.



Timer

Timer für automatische Abschaltung

Einstellung des Timers für automatische Abschaltung Das Gerät schaltet sich nach Ablauf der voreingestellten Zeit aus. Durch wiederholtes Drücken kann der Timer zwischen 1 und 12 Stunden eingestellt werden. Der Timer-Einstellung kann mit durch Drücken und Halten diese Taste zurückgerufen werden.



ION/UV

Ionisator / UV-Filter ein- / ausschalten

- 1. Drücken: Ionisator einschalten.
- 2. Drücken: UV-Filter einschalten.
- 3. Drücken: Ionisator ausschalten.
- 4. Drücken: UV-Filter ausschalten.



Sleep

Nachtmodus



Im Nachtmodus werden alle Lichtanzeigen und akustischen Warnungen unterdrückt und die Lüftungsgeschwindigkeit wird auf den niedrigsten Wert eingestellt. Tippen Sie auf eine beliebige Taste, um die Hintergrundbeleuchtung der Tasten und das Display mit 1/3 der Intensität einzuschalten, dann können Sie andere Funktionen bedienen. Schalten Sie es durch erneutes Tippen auf die Nachtmodus-Taste aus.

Durch Drücken und Halten dieser Taste wird das Display ein-/ausgeschaltet.

Bedienung über eine App

Dieser Diffusor kann mit einem Wi-Fi-Heimnetzwerk verbunden und anschließend über die universelle TUYA-App bedient werden. Sie können die App herunterladen, indem Sie den QR-Code auf Seite 3 scannen oder die App im App Store oder Play Store unter „Tuya Smart“ finden.

Nach der Installation und dem Start führt Sie die App durch die Bedienung und notwendigen Einstellungen durch.

- Halten Sie die Hauptschalter gedrückt, bis das Wi-Fi-Symbol auf dem Display blinkt . Das zeigt, dass das Gerät anschlussbereit ist.
- Verbinden Sie sich mit dem Gerät mit Hilfe der TUYA-App.
- Nach einer erfolgreichen Verbindung leuchtet das Wi-Fi-Symbol  dauerhaft.

Luftqualitätsanzeige

Die Luftqualitätsanzeige befindet sich im oberen Teil des Bedienfelds. Ihre Farbe informiert Sie darüber, wie gut die Luft in dem Raum ist, in dem sich das Gerät befindet:

- **Grün:** die Luftqualität ist sehr gut (entspricht der Menge PM_{2,5} Partikel <36).
- **Blau:** die Luftqualität ist gut (entspricht der Menge PM_{2,5} Partikel 36–75).
- **Gelb:** die Luftqualität ist durchschnittlich (entspricht der Menge PM_{2,5} Partikel 76–115).
- **Rot:** die Luftqualität ist schlecht (entspricht der Menge PM_{2,5} Partikel > 115).

REINIGUNG UND WARTUNG

- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist.
- Verwenden Sie ein weiches Tuch mit einem neutralen Reinigungsmittel, um Staub und Schmutz von der Oberfläche des Geräts und dem Lufteinlass-/auslass zu entfernen.
- Sobald das Gerät vollständig getrocknet ist, geben Sie dieses an einen kühlen und gut belüfteten Ort.

- Falls Sie das Gerät für längere Zeit nicht benutzen, schalten Sie es ab und zu für wenige Minuten ein, um eine gute Leistung zu gewährleisten.

Reinigung des Staubsensors

- Innerhalb des Geräts befindet sich ein Partikelsensor (**3**), der die Menge der vom Filter zurückgehaltenen Staubpartikel erfasst.
- Dieser Sensor ist etwa alle 2 Monate zu reinigen. Verwenden Sie zum Beispiel Wattestäbchen, um den Sensor zu reinigen.

Reinigung des HEPA-Filters

- Wir empfehlen, den HEPA-Filter mindestens alle 2 Wochen zu reinigen, in Räumen mit schlechter Luftqualität sogar öfter.
- Entfernen Sie Schmutz vom HEPA-Filter mit einem Staubsauger und einem befeuchteten Tuch.
- Lassen Sie den HEPA-Filter gut trocknen, bevor Sie ihn wieder in das Gerät einsetzen.

Auswechseln des HEPA-Filters

- Sobald auf dem Bedienfeld die Anzeige für das Ende der Filterlebensdauer , aufleuchtet, ist es an der Zeit, den Filter auszuwechseln.
- Setzen Sie danach den Zähler der Filterlebensdauer zurück, indem Sie die Taste **Einstellung der Lüftungsgeschwindigkeit** antippen und gedrückt halten.

Děkujeme za koupi spotřebiče značky SIGURO. Jsme vděční za vaši důvěru a je nám radostí vám přístroj na dalších stránkách představit a seznámit vás se všemi jeho funkcemi a způsoby použití.

Věříme ve spravedlivou a odpovědnou společnost a proto spolupracujeme pouze s dodavateli, kteří splňují naše přísná kritéria pro ochrany zájmu zaměstnanců, prevence jejich zneužívání a férové pracovní podmínky.

Pokud potřebujete pomoci s rozsáhlou údržbou, nebo opravou výrobku, která vyžaduje zásah do jeho vnitřních částí, je vám k dispozici náš autorizovaný servis na emailové adrese siguro@alza.cz, nebo operátoři na infolinie prodejce. Pro vaše pohodlí, při řešení jakýchkoliv problémů s výrobkem, jsme tato kontaktní místa sjednotili a výše uvedené kontakty lze využít i případě veškerých reklamací, nebo pozáručního servisu.

BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE



Před použitím si prosím pozorně přečtete tento manuál a uschovejte ho pro budoucí použití.

1. Tento spotřebič může být používán dětmi staršími 8 let a osobami se sníženými fyzickými, smyslovými či mentálními schopnostmi či osobami bez zkušeností a vědomostí s produktem, pokud jsou tyto osoby pod dozorem, nebo pokud dostaly tyto osoby instrukce o bezpečném používání tohoto spotřebiče a rozumí nebezpečí spojené s používáním spotřebiče.
2. Děti by si se spotřebičem neměly hrát.
3. Čištění a údržba by neměly být prováděny dětmi bez dozoru.
4. Před připojením spotřebiče k síťovému napájení se ujistěte, že síťové napětí odpovídá hodnotám na typovém štítku výrobku. Spotřebič připojujte pouze k řádně uzemněné zásuvce.
5. Pokud napájecí kabel, zástrčka či jakákoli jiná část produktu vykazuje poruchy nebo pokud jakákoli část produktu upadla či byla jinak poškozena, oprava může být provedena pouze kvalifikovaným elektrikářem. Nesprávné opravy mohou uživatele vystavit riziku zranění.
6. Aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem, neponořujte kabel, zástrčku ani tělo spotřebiče do vody nebo jiné kapaliny. Nemyjte spotřebič v umyvadle nebo myčce nádobí.
7. Vždy spotřebič vytáhněte ze zásuvky, pokud jej nepoužíváte a/nebo při čištění.
8. Spotřebič je určen pouze pro použití v domácnosti. Není určen pro komerční účely.
9. Spotřebič používejte pouze k účelu, ke kterému je určen.
10. Spotřebič neumísťujte na parapety oken, odkapávací desku dřezu nebo na nestabilní povrchy. Vždy jej umístěte na stabilní, rovný a suchý povrch.

11. Spotřebič nepokládejte do blízkosti umyvadla nebo dřezu, na přístroje a zařízení, které jsou zdrojem tepla, nebo do jejich blízkosti.
12. Nezakrývejte přívody vzduchu ani výstupní mřížku.
13. Nedotýkejte se zařízení vlhkou či mokrou rukou.
14. Nikdy nepoužívejte spotřebič na vlhkém místě.
15. Nikdy nepoužívejte spotřebič v blízkosti zdroje tepla.
16. Na spotřebič nikdy nic nepokládejte ani do něj nic nevkładejte.
17. Nepoužívejte spotřebič v blízkosti hořlavých předmětů nebo výrobků (záclony, aerosoly, rozpouštědla atd.).
18. Vypněte a odpojte spotřebič před přemístováním, během montáže a čištění.
19. Při používání ponechte na zadní a bočních stranách produktu alespoň 30 cm volného prostoru a nejméně 50 cm volného prostoru nad produktem.
20. Před použitím se vždy ujistěte, že je spotřebič, zástrčka, napájecí kabel a adaptér v dobrém stavu. Netahejte za napájecí kabel ani za spotřebič, a to ani v případě, kdy adaptér vypojujete ze zásuvky.

- 1 Výstup vzduchu
- 2 Ovládací panel a displej
- 3 Kryt prachového senzoru
- 4 HEPA filtr
- 5 Krycí mřížka HEPA filtru



Rozměry (V × Š × H)	530 × 245 × 245 mm
Hmotnost	4,2 kg
Napájení	220–240 V, 50/60 Hz
Příkon	50 W
CADR	490 m ³ /h
Hlučnost	≤ 60 dB

POUŽITÍ

Uvedení do provozu

1. Vyjměte zadní krycí mřížku a vytáhněte ze spotřebiče HEPA filtr.
2. Odstraňte z filtru ochrannou fólii a vložte filtr zpět do spotřebiče.
3. Zacvakněte krycí mřížku zpět na své místo a zapojte spotřebič do elektrické zásuvky. Čistička je nyní připravena k použití.

Použití tlačítek na ovládacím panelu



Power

Hlavní vypínač

Krátkým stisknutím tohoto tlačítka zapnete nebo vypnete spotřebič. Po zapnutí se na displeji krátce zobrazí „A“, což značí, že spotřebič běží v automatickém režimu. Ve výchozím nastavení bude spotřebič regulovat svůj výkon automaticky podle detekované kvality ovzduší.



Speed

Nastavení rychlosti ventilace

Stisknutím tlačítka můžete postupně přepínat mezi rychlostními režimy ventilace. K dispozici jsou rychlosti nízká (Low), střední (Medium) a vysoká (High). Aktuální rychlostní režim bude znázorněn příslušným indikátorem. Při nastavení rychlosti ventilace bude automatický režim ukončen. Rychlost ventilace není možné nastavit v nočním režimu.



Timer

Časovač automatického vypnutí

Nastavení časovače automatického vypnutí. Po uplynutí nastaveného času dojde k vypnutí spotřebiče. Časovač je možné nastavit v rozpětí 1–12 hodin postupným mačkáním. Nastavení časovače je možné zrušit stisknutím a podržením tohoto tlačítka.



Zapnutí/vypnutí ionizátoru / UV filtru

- 1. stisknutí: zapnutí ionizátoru.
- 2. stisknutí: zapnutí UV filtru.
- 3. stisknutí: vypnutí ionizátoru.
- 4. stisknutí: vypnutí UV filtru.





Noční režim

V nočním režimu budou veškeré světelné indikátory a zvukové výstrahy ztlumeny a rychlost ventilace nastavena na nejnižší. Klepnutím na libovolné tlačítko rozsvítíte podsvícení tlačítek a displej na 1/3 intenzity, poté můžete ovládat jiné funkce. Opětovným klepnutím na tlačítko nočního režimu jej vypnete. Stisknutí a podržení tohoto tlačítka slouží k vypnutí/zapnutí displeje.

Ovládání prostřednictvím aplikace

Tento spotřebič umožňuje připojení k domácí síti Wi-Fi a následné ovládání pomocí univerzální aplikace TUYA. Aplikaci si můžete stáhnout po naskenování QR kódu na straně 3, vyhledáním aplikace „Tuya Smart“ na App Storu nebo Obchodu Play.

Po instalování a spuštění vás aplikace provede ovládáním a potřebným nastavením.

- Stiskněte a podržte hlavní vypínač, dokud se na displeji nerozblíká symbol Wi-Fi (). Značí to, že je spotřebič připraven k připojení.
- Připojte se ke spotřebiči v aplikaci TUYA.
- Po úspěšném připojení bude symbol Wi-Fi () trvale svítit.

Indikátor kvality ovzduší

Po obvodu displeje se nachází indikátor kvality ovzduší. Jeho barva vám napoví, jak kvalitní je vzduch v místnosti, ve které se spotřebič nachází:

- **Zelená:** kvalita vzduchu je velmi dobrá (odpovídá množství PM2.5 částic < 36).
- **Modrá:** kvalita vzduchu je dobrá (odpovídá množství PM2.5 částic 36–75).
- **Žlutá:** kvalita vzduchu je průměrná (odpovídá množství PM2.5 částic 76–115).
- **Červená:** kvalita vzduchu je špatná (odpovídá množství PM2.5 částic > 115).

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Ujistěte se, že je zařízení vypnuto a odpojeno.
- K čištění prachu a nečistot z povrchu přístroje a vstupu/výstupu vzduchu použijte jemný hadřík s neutrálním čisticím prostředkem.
- Poté, co zařízení zcela uschne, jej umístěte na chladné a dobře větrané místo.
- Pokud zařízení delší dobu nepoužíváte, jednou za čas ho na pár minut zapněte pro zajištění dobrého výkonu.

Čištění prachového senzoru


- Uvnitř spotřebiče se nachází prachový senzor (3), který detekuje množství prachových částic zachycených filtrem.
- Tento senzor je zapotřebí cca každé 2 měsíce čistit. Pro čištění použijte například vatové tyčinky do uší.

Čištění HEPA filtru

- HEPA filtr doporučujeme čistit alespoň každé 2 týdny, v případě místností se špatnou kvalitou vzduchu i častěji.

- Nečistoty z HEPA filtru odstraňte vysavačem a navlhčeným hadříkem.
- Před vložením HEPA filtru zpět do spotřebiče jej nechte důkladně vyschnout.

Výměna HEPA filtru

- Jakmile se na ovládacím panelu rozsvítí indikátor konce životnosti filtru , je třeba ho vyměnit.
- Po výměně resetujte počítadlo životnosti filtru dvojitým kleputím a podržením tlačítka **nastavení rychlosti ventilace**.

Ďakujeme za kúpu spotrebiča značky SIGURO. Sme vďační za vašu dôveru a je nám radosťou predstaviť vám prístroj na ďalších stránkach a oboznámiť vás so všetkými jeho funkciami a spôsobmi použitia.

Veríme v spravodlivú a zodpovednú spoločnosť a preto spolupracujeme iba s dodávateľmi, ktorí spĺňajú naše prísne kritériá na ochranu záujmu zamestnancov, prevenciu ich zneužívania a férové pracovné podmienky.

Ak potrebujete pomôcť s rozsiahlou údržbou alebo opravou výrobku, ktorá vyžaduje zásah do jeho vnútorných častí, je vám k dispozícii náš autorizovaný servis na emailovej adrese siguro@alza.cz, alebo operátori na infolinke predajcu. Pre vaše pohodlie, pri riešení akýchkoľvek problémov s výrobkom, sme tieto kontaktné miesta zjednotili a vyššie uvedené kontakty je možné využiť aj v prípade všetkých reklamácií alebo pozáručného servisu.

BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE



Pred použitím si, prosím, pozorne prečítajte tento manuál a uschovajte ho na budúce použitie.

1. Tento spotrebič môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými či mentálnymi schopnosťami alebo osobami bez skúseností a vedomostí s produktom, ak sú tieto osoby pod dozorom, alebo ak dostali tieto osoby inštrukcie o bezpečnom používaní tohto spotrebiča a rozumejú nebezpečenstvu spojenému s používaním spotrebiča.
2. Deti by sa so spotrebičom nemali hrať.
3. Čistenie a údržbu by nemali vykonávať deti bez dozoru.
4. Pred pripojením spotrebiča k sieťovému napájaniu sa uistite, že sieťové napätie zodpovedá hodnotám na typovom štítku výrobku. Spotrebič pripájajte iba k riadne uzemnenej zásuvke.
5. Pokiaľ napájací kábel, zástrčka či akákoľvek iná časť produktu vykazuje poruchy alebo pokiaľ akákoľvek časť produktu spadla či bola inak poškodená, opravu môže vykonať iba kvalifikovaný elektrikár. Nesprávne opravy môžu používateľa vystaviť riziku zranenia.
6. Aby nedošlo k úrazu elektrickým prúdom, neponárajte kábel, zástrčku ani telo spotrebiča do vody alebo inej kvapaliny. Neumývajte spotrebič v umývadle alebo umývačke riadu.
7. Vždy spotrebič vyťahnite zo zásuvky, pokiaľ ho nepoužívate a/alebo pri čistení.
8. Spotrebič je určený iba na použitie v domácnosti. Nie je určený na komerčné účely.
9. Spotrebič používajte iba na účel, na ktorý je určený.
10. Spotrebič neumiestňujte na parapety okien, odkvapkávaciú dosku drezu alebo na nestabilné povrchy. Vždy ho umiestnite na stabilný, rovný

a suchý povrch.

11. Spotřebič nekladte do blízkosti umývadla alebo drezu, na prístroje a zariadenia, ktoré sú zdrojom tepla, alebo do ich blízkosti.
12. Nezakrývajte prívody vzduchu ani výstupnú mriežku.
13. Nedotýkajte sa zariadenia vlhkou či mokrou rukou.
14. Nikdy nepoužívajte spotřebič na vlhkom mieste.
15. Nikdy nepoužívajte spotřebič v blízkosti zdroja tepla.
16. Na spotřebič nikdy nič nekladte ani doň nič nekladajte.
17. Nepoužívajte spotřebič v blízkosti horľavých predmetov alebo výrobkov (záclony, aerosóly, rozpúšťadlá atď.).
18. Vypnite a odpojte spotřebič pred premiestňovaním, počas montáže a čistenia.
19. Pri používaní ponechajte na zadnej a bočných stranách produktu aspoň 30 cm voľného priestoru a najmenej 50 cm voľného priestoru nad produktom.
20. Pred použitím sa vždy uistite, že je spotřebič, zástrčka, napájací kábel a adaptér v dobrom stave. Neťahajte za napájací kábel ani za spotřebič, a to ani v prípade, keď adaptér odpájate od zásuvky.

- 1 Výstup vzduchu
- 2 Ovládací panel a displej
- 3 Kryt prachového senzora
- 4 HEPA filter
- 5 Krycia mriežka HEPA filtra



Rozmery (V × Š × H)	530 × 245 × 245 mm
Hmotnosť	4,2 kg
Napájanie	220 – 240 V, 50/60 Hz
Príkonnosť	50 W
CADR	490 m ³ /h
Hlučnosť	≤ 60 dB

POUŽITIE

Uvedenie do prevádzky

1. Vyberte zadnú kryciu mriežku a vytiahnite zo spotrebiča HEPA filter.
2. Odstráňte z filtra ochrannú fóliu a vložte filter späť do spotrebiča.
3. Zacvaknite kryciu mriežku späť na svoje miesto a zapojte spotrebič do elektrickej zásuvky. Čistička je teraz pripravená na použitie.

Použitie tlačidiel na ovládacom paneli



Power

Hlavný vypínač

Krátkym stlačením tohto tlačidla zapnete alebo vypnete spotrebič. Po zapnutí sa na displeji krátko zobrazí „A“, čo znamená, že spotrebič beží v automatickom režime. Vo východiskovom nastavení bude spotrebič regulovať svoj výkon automaticky podľa detegovanej kvality ovzdušia.



Speed

Nastavenie rýchlosti ventilácie

Stlačením tlačidla môžete postupne prepínať medzi rýchlostnými režimami ventilácie. K dispozícii sú rýchlosti nízka (Low), stredná (Medium) a vysoká (High). Aktuálny rýchlostný režim bude znázornený príslušným indikátorom. Pri nastavení rýchlosti ventilácie sa automatický režim ukončí. Rýchlosť ventilácie nie je možné nastaviť v nočnom režime.



Timer

Časovač automatického vypnutia

Nastavenie časovača automatického vypnutia. Po uplynutí nastaveného času dôjde k vypnutiu spotrebiča. Časovač je možné nastaviť v rozpätí 1 – 12 hodín postupným stláčaním. Nastavenie časovača je možné zrušiť stlačením a podržaním tohto tlačidla.



Zapnutie/vypnutie ionizátora / UV filtra

- 1. stlačenie: zapnutie ionizátora.
- 2. stlačenie: zapnutie UV filtra.
- 3. stlačenie: vypnutie ionizátora.
- 4. stlačenie: vypnutie UV filtra.



Sleep



Nočný režim

V nočnom režime budú všetky svetelné indikátory a zvukové výstrahy stlmené a rýchlosť ventilácie nastavená na najnižšiu. Kliknutím na ľubovoľné tlačidlo rozsvietite podsvietenie tlačidiel a displej na 1/3 intenzity, potom môžete ovládať iné funkcie. Opätovným kliknutím na tlačidlo nočného režimu ho vypnete. Stlačenie a podržanie tohto tlačidla slúži na vypnutie/zapnutie displeja.

Ovládanie prostredníctvom aplikácie

Tento spotrebič umožňuje pripojenie k domácej sieti Wi-Fi a následné ovládanie pomocou univerzálnej aplikácie TUYA. Aplikáciu si môžete stiahnuť po naskenovaní QR kódu na strane 3, vyhľadáním aplikácie „Tuya Smart“ na App Store alebo v Obchode Play.

Po nainštalovaní a spustení vás aplikácia prevedie ovládaním a potrebným nastavením.

- Stlačte a podržte hlavný vypínač, kým sa na displeji nerozblíkajú symbol Wi-Fi . Znamená to, že je spotrebič pripravený na pripojenie.
- Pripojte sa k spotrebiču v aplikácii TUYA.
- Po úspešnom pripojení bude symbol Wi-Fi  trvalo svietiť.

Indikátor kvality ovzdušia

V hornej časti ovládacieho panelu sa nachádza indikátor kvality ovzdušia. Jeho farba vám napovie, aký kvalitný je vzduch v miestnosti, v ktorej sa spotrebič nachádza:

- **Zelená:** kvalita vzduchu je veľmi dobrá (zodpovedá množstvu PM_{2,5} častíc < 36).
- **Modrá:** kvalita vzduchu je dobrá (zodpovedá množstvu PM_{2,5} častíc 36 – 75).
- **Žltá:** kvalita vzduchu je priemerná (zodpovedá množstvu PM_{2,5} častíc 76 – 115).
- **Červená:** kvalita vzduchu je zlá (zodpovedá množstvu PM_{2,5} častíc > 115).

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Uistite sa, že je zariadenie vypnuté a odpojené.
- Na čistenie prachu a nečistôt z povrchu prístroja a vstupu/výstupu vzduchu použite jemnú handričku s neutrálnym čistiacim prostriedkom.
- Po tom, čo zariadenie celkom vyschne, umiestnite ho na chladné a dobre vetrané miesto.
- Ak zariadenie dlhší čas nepoužívate, raz za čas ho na pár minút zapnite na zaistenie dobrého výkonu.


Čistenie prachového senzora

- Vnútri spotrebiča sa nachádza prachový senzor (3), ktorý deteguje množstvo prachových častíc zachytených filtrom.
- Tento senzor je potrebné cca každé 2 mesiace čistiť. Na čistenie použite napríklad vatové tyčinky do uší.

Čistenie HEPA filtra

- HEPA filter odporúčame čistiť aspoň každé 2 týždne, v prípade miestností so zlou kvalitou vzduchu aj častejšie.
- Nečistoty z HEPA filtra odstráňte vysávačom a navlhčenou handričkou.
- Pred vloženíím HEPA filtra späť do spotrebiča ho nechajte dôkladne vyschnúť.

Výmena HEPA filtra

- Hneď ako sa na ovládacom paneli rozsvieti indikátor konca životnosti filtra , je potrebné ho vymeniť.
- Po výmene resetujte počítadlo životnosti filtra dvojitým klepnutím a podržaním tlačidla **nastavenia rýchlosti ventilácie**.

**Köszönjük, hogy megvásárolta a SIGURO márka termékét.
Köszönjük, hogy megtisztelt bennünket a bizalmával! Örömmel mutatjuk be Önnek a készülékünket, a készülék funkcióit és a készülék használatát.**

Hiszünk abban, hogy tisztességes és felelős vállalat vagyunk, ezért csak olyan beszállítókkal dolgozunk együtt, akik megfelelnek a munkavállalók érdekeinek a védelmére, a munkavállalói visszaélések megelőzésére, továbbá a tisztességes munkakörülmények biztosítására vonatkozó szigorú kritériumainknak.

Amennyiben a készüléken olyan karbantartást vagy javítást kíván végrehajtani, amelyhez a készüléket meg kell bontani, akkor forduljon a márkaszervizhez siguro@alza.cz, vagy hívja fel a vevőszolgálatunkat. A kényelmesebb ügyintézés érdekében egybevontuk a kapcsolati helyeinket, így a fenti kapcsolatokat nem csak a javítások és karbantartások megrendeléséhez, hanem a reklamációk benyújtásához vagy a garancia utáni szervizeléshez is fel lehet használni.

BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK



A használatba vétel előtt figyelmesen olvassa el a jelen útmutatót, és azt későbbi felhasználásokhoz is őrizze meg.

1. A készüléket 8 évnél idősebb gyerekek, idős, testi és szellemi fogyatékos személyek, illetve a készülék használatát nem ismerő és hasonló készülék üzemeltetéseihez nem rendelkező személyek csak a készülék használati előírásait ismerő és a készülék használatáért felelősséget vállaló személy felügyelete mellett használhatják.
2. A készülék nem játék, azzal gyerekek nem játszhatnak.
3. Tisztítást és karbantartást gyerekek nem hajthatnak végre a készüléken.
4. A készüléket csak a típuscímkén feltüntetett tápfeszültség értékeivel megegyező hálózathoz szabad csatlakoztatni. A készüléket csak szabályszerűen leföldelt aljzathoz csatlakoztassa.
5. A készüléket ne használja, ha a hálózati vezeték vagy a csatlakozódugó, a készülék háza, kezelő elemei vagy a tartozékok megsérültek. A készüléken elektromos javítást csak villanyszerelő szakember hajthat végre. A szakszerűtlen javítás balesetet, áramütést vagy személyi sérülést okozhat.
6. A hálózati vezetéket, a csatlakozódugót és a készüléket tilos vízbe vagy más folyadékba mártani, ellenkező esetben áramütés érheti. A készüléket mosogatógépben vagy mosogatóban elmosni tilos.
7. Ha a készüléket nem használja vagy tisztítani szeretné, akkor a hálózati vezetéket húzza ki az elektromos aljzathoz.
8. A készülék kizárólag csak háztartásokban használható. A készülék

kereskedelmi célokra nem használható.

9. A készüléket csak a rendeltetésének megfelelő célokra használja.
10. A készüléket ne helyezze le ablakpárkányra, mosogató melletti csepegtetőre, illetve nem stabil felületre. A készüléket csak stabil, vízszintes és tiszta felületre állítsa fel.
11. A készüléket ne tegye forró helyre és hőforrások közelébe, mosogató csepegtető tálcájára, illetve más készülékekre.
12. A levegő bemenetet és a kimeneti rácsot letakarni tilos.
13. A készüléket nedves vagy vizes kézzel ne fogja meg.
14. A készüléket nedves helyen ne használja.
15. A készüléket hőforrások közelében ne üzemeltesse.
16. A készülékre és a készülékbe ne tegyen semmilyen idegen tárgyat.
17. A készüléket ne használja gyúlékony tárgyak, anyagok vagy készítmények (pl. függöny, aeroszol, hígító stb.) közelében.
18. A készülék tisztítása, szerelése és áthelyezése előtt a készüléket kapcsolja le és a hálózati vezetéket is húzza ki a fali aljzatból.
19. Használat közben a készülék körül (oldalt és hátul) hagyjon legalább 30 cm, a készülék felett legalább 50 cm szabad helyet.
20. A használatba vétel előtt mindig ellenőrizze le a készülék és a tápvezeték sérülésmentességét. Amikor a csatlakozódugót a fali aljzatból kihúzza, akkor a csatlakozódugót fogja meg (ne húzza ki a vezetéknél megfogva).

- 1 Levegő kiáramlás
- 2 Kijelző és működtető panel
- 3 Por-érzékelő fedél
- 4 HEPA szűrő
- 5 HEPA szűrő rács



Méretetek (ma * sz * mé)	530 × 245 × 245 mm
Tömeg	4,2 kg
Tápellátás	220–240 V, 50/60 Hz
Teljesítményfelvétel	50 W
CADR	490 m ³ /óra
Zajszint	≤ 60 dB

HASZNÁLAT

Üzembe helyezés

1. Vegye le a rácsot és vegye ki a készülékből a HEPA szűrőt.
2. A szűrőről vegye le a műanyag védőfóliát, majd a szűrőt tegye vissza a készülékbe.
3. Tegye vissza a rácsot a helyére, és a készüléket csatlakoztassa az elektromos aljzathoz. A légtisztító üzemeltetésre kész.

A működtető panel gombjainak a használata



Power

Főkapcsoló

A gomb rövid megnyomásával be- és kikapcsolja a készüléket. A bekapcsolás után a kijelzőn röviden az „A” felirat jelenik meg, amely azt jelzi, hogy a készülék automatikus üzemmódban működik. Ebben az alapértelmezett módban a készülék a levegő minőségének a függvényében automatikusan szabályozza a teljesítményt.



Speed

Ventilátor fordulatszám beállítása

A gomb nyomogatásával a ventilátor fordulatszámát állíthatja be. A következő fordulatszámok közül választhat: alacsony (Low), közepes (Medium), magas (High). A kiválasztott fordulatszámot LED dióda jelzi ki. A ventilátor fordulatszám beállításával az automatikus üzemmód kikapcsol. Éjszakai módban a ventilátor fordulatszámát nem lehet beállítani.



Timer

Automatikus kikapcsolás gomb

Az automatikus kikapcsolási idő beállítása. A beállított idő eltelte után a készülék lekapcsol. Az automatikus kikapcsolás időtartama 1 és 12 óra között állítható be, a gomb nyomogatásával. A gomb benyomva tartásával törli az automatikus kikapcsolás beállítását.



ION/UV

Az ionizáló / UV szűrő be- és kikapcsolása

- 1. megnyomás: az ionizáló bekapcsolása.
- 2. megnyomás: az UV szűrő bekapcsolása.
- 3. megnyomás: az ionizáló kikapcsolása.
- 4. megnyomás: az UV szűrő kikapcsolása.



Sleep

Éjszakai üzemmód



Éjszakai üzemmódban a készülék a fény- és hangjelzéseket kikapcsolja, a ventilátor a legalacsonyabb fordulatszámom üzemel. Bármelyik gomb megérintésével a gombok háttérvilágítása bekapcsol, a kijelző 1/3 intenzitással világít, a készüléket és a funkciókat be lehet állítani. A gomb ismételt megérintésével az éjszakai mód kikapcsol.

A gomb benyomva tartásával a kijelző ki- és bekapcsolható.

Működtetés mobil alkalmazásból

A készüléket a Wi-Fi hálózathoz csatlakoztatva, a TUYA univerzális alkalmazás segítségével mobiltelefonról is lehet működtetni. Az alkalmazást a 3. oldalon található QR kód segítségével töltheti le, vagy keresse meg a „Tuya Smart” alkalmazást az App Store vagy a Play áruházban.

Az alkalmazás letöltése, telepítése és indítása után kövesse az alkalmazásban megjelenő utasításokat a beállításhoz.

- Nyomja meg és tartsa benyomva a főkapcsolót, amíg a kijelzőn villogni nem kezd a Wi-Fi  jel. Ez azt jelzi, hogy a készülék kész a csatlakoztatásra.
- Csatlakozzon a készülékhez a TUYA alkalmazásból.
- Sikeres csatlakoztatás után a Wi-Fi  jel folyamatosan világít.

Levegő minőség kijelző

A működtető panel felső részében található a levegő minőség kijelző. A kijelző színe jelzi ki, hogy a helyiségben milyen minőségű a levegő:

- **Zöld:** a levegő minősége nagyon jó (a PM2.5 részecske mennyisége < 36).
- **Kék:** a levegő minősége jó (a PM2.5 részecske mennyisége 36 és 75 között).
- **Sárga:** a levegő minősége átlagos (a PM2.5 részecske mennyisége 76 és 115 között).
- **Piros:** a levegő minősége rossz (a PM2.5 részecske mennyisége > 115).

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- A készüléket kapcsolja ki és csatlakozódugót húzza ki az aljzatból.
- A készülék felületének és a ki- és bemeneteknek a tisztításához enyhén benedvesített puha ruhát használjon.
- A tökéletesen száraz készüléket hűvös és száraz helyen tárolja.
- Ha a készüléket hosszabb ideig nem használja, akkor időnként néhány percre kapcsolja be (a működőképesség megőrzése érdekében).


A por-érzékelő tisztítása

- A készüléken belül részecskéket mérő érzékelő **(3)** található, amely a szűrő által felfogott por részecskék mennyiségét határozza meg.
- Ezt az érzékelőt kb. 2 havonta meg kell tisztítani. A tisztításhoz használjon pl. vattapálcikát.

A HEPA szűrő tisztítása

- A HEPA szűrőt 2 hetente tisztítsa meg. Ha a levegő minősége rossz, akkor a szűrőt ennél gyakrabban kell megtisztítani.
- A szennyeződések porszívóval (esetleg benedvesített ruhával) távolítsa el a HEPA szűrőről.
- A készülékbe csak tökéletesen száraz HEPA szűrőt tegyen vissza.

A HEPA szűrő cseréje

- Amikor a működtető panelen bekapcsol a szűrő élettartamának a végét jelző  akkor a szűrőt ki kell cserélni.
- A szűrő cseréje után a **ventilátor fordulatszám** gomb benyomva tartásával nullázza le a szűrő élettartam számlálót.

Nous vous remercions de l'achat d'un appareil SIGURO. Nous vous remercions de votre confiance et nous sommes contents de vous présenter ici cet appareil dans les pages suivantes, ainsi que l'ensemble de ses fonctionnalités et modes d'usage.

Nous misons sur la clarté et la responsabilité, par conséquent, nous coopérons exclusivement avec des fournisseurs qui respectent nos critères stricts en matière de protection des intérêts des employés, évitant les excès et offrant des conditions de travail décentes.

Si vous avez besoin d'aide en vue d'un entretien plus poussé ou une réparation du produit, avec une intervention sur les composants internes, notre service après-vente est disponible à l'adresse email siguro@alza.cz, vous pouvez également contacter par téléphone un opérateur de notre ligne d'informations. Nous avons réuni ces points de contacts afin de vous satisfaire en cas de problèmes avec les produits, les contacts susmentionnés peuvent également servir en cas de réclamation ou de service post-garantie.

INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ



Veillez lire attentivement le présent manuel et le conserver pour une consultation future.

1. Cet appareil peut être utilisé par des enfants et des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou sans expérience et connaissance, à condition de les surveiller ou de les instruire quant à l'utilisation sûre et aux dangers potentiels d'utilisation.
2. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
3. Les tâches de nettoyage et d'entretien ne doivent pas être effectuées par des enfants sans surveillance.
4. Avant de brancher l'appareil au secteur, vérifiez que la tension du secteur correspond aux valeurs de la plaque signalétique de l'appareil. Branchez l'appareil uniquement à une prise électrique correctement mise à la terre.
5. Si le cordon d'alimentation, la fiche ou toute autre partie du produit présente des défauts, ou si toute partie du produit est tombée ou a été autrement endommagée, confiez la réparation uniquement à un électricien qualifié. Des réparations inappropriées font courir à l'utilisateur des risques de blessures.
6. Afin de réduire le risque d'électrocution, ne plongez pas le câble, la fiche d'alimentation ou le corps de l'appareil dans l'eau ou un autre liquide. Ne lavez pas l'appareil dans un évier ou un lave-vaisselle.
7. Débranchez toujours l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé et / ou lors du nettoyage.
8. Cet appareil est destiné à un usage exclusivement domestique. Il n'est

pas prévu pour un usage commercial.

9. Utilisez l'appareil uniquement pour la fonction prévue.
10. Ne placez pas l'appareil sur un bord de fenêtre, une grille d'évacuation ou sur des surfaces instables. Placez-le toujours sur une surface stable, plane et sèche.
11. Ne placez pas l'appareil à proximité d'un bassin ou d'un lavabo, sur ou à proximité d'équipements émettant de la chaleur.
12. Ne recouvrez pas les entrées d'air ou la grille de sortie.
13. Ne touchez pas l'appareil avec les mains mouillées ou humides.
14. N'utilisez jamais l'appareil dans un lieu humide.
15. N'utilisez jamais l'appareil à proximité d'une source de chaleur.
16. Ne placez jamais rien sur ou dans l'appareil.
17. N'utilisez pas l'appareil à proximité d'objets ou matériaux inflammables (rideaux, aérosols, solvants, etc.).
18. Arrêtez et débranchez l'appareil avant de le déplacer, lors de l'installation et du nettoyage.
19. Lors de l'utilisation, gardez un espace libre d'au moins 30 cm derrière et sur les côtés de l'appareil, et au moins 50 cm au-dessus.
20. Vérifiez le bon état de l'appareil, de la fiche, du câble d'alimentation et de l'adaptateur avant l'utilisation. Ne tirez pas sur le câble ou sur l'appareil même lors du débranchement de l'adaptateur.

- 1 Sortie d'air
- 2 Panneau de commande et écran
- 3 Cache du capteur à poussière
- 4 Filtre HEPA
- 5 Grille de protection du filtre HEPA



Dimensions (H × L × P)	530 × 245 × 245 mm
Masse	4,2 kg
Puissance	220–240 V, 50/60 Hz
Consommation	50 W
CADR	490 m ³ /h
Niveau sonore	≤ 60 dB

UTILISATION

Première utilisation

1. Retirez la grille arrière et ôtez le filtre HEPA de l'appareil.
2. Retirez le film de protection du filtre et remettez le filtre en place dans l'appareil.
3. Remettez la grille en place et branchez l'appareil à une prise électrique. Le purificateur est désormais prêt à l'usage.

Usage des touches du panneau de commande



Power

Interrupteur principal

Pressez brièvement cette touche pour allumer ou éteindre l'appareil. Après la mise en marche, l'écran affiche brièvement « A », signalant que l'appareil fonctionne en mode automatique. Par défaut, l'appareil réglera automatiquement les paramètres de sortie en fonction de la qualité de l'air détectée.



Speed

Réglage de la vitesse de ventilation

Pressez la touche pour changer progressivement les régimes de vitesse de ventilation. Sont disponibles les vitesses Low (basse), Mid (intermédiaire) et High (élevée). La vitesse alors sélectionnée sera signalé par le voyant correspondant. Le mode automatique est désactivé lorsque la vitesse de ventilation est réglée. La vitesse de ventilation ne peut pas être réglée en mode nuit.



Timer

Minuteur d'arrêt automatique

Réglage du minuteur d'arrêt automatique. L'appareil s'arrête une fois le délai réglé écoulé. Le minuteur peut être réglé sur 1-12 heures par pressions successives. Vous pouvez annuler le réglage du minuteur en pressant et maintenant ce bouton.



Marche/arrêt du ioniseur / filtre UV

ION/UV

- 1er appui : mise en marche du ioniseur.
- 2nd appui : mise en marche du filtre UV.
- 3e appui : arrêt du ioniseur.
- 4e appui : arrêt du filtre UV.



Sleep

Mode nuit



En mode nuit, tous les voyants lumineux et signaux sonores sont réduits et la vitesse de ventilation est réduite au minimum. Pressez n'importe quelle touche pour activer le rétroéclairage et l'écran à une intensité de 1/3, vous pouvez ensuite contrôler les autres fonctions. Pressez à nouveau la touche de mode nuit pour le désactiver.

Pressez et maintenez cette touche pour désactiver/activer l'écran.

Contrôle via application

Cet appareil peut être connecté à votre réseau Wi-Fi et contrôlé via l'application universelle TUYA. Vous pouvez télécharger l'application en scannant le code QR en page 3, en recherchant « Tuya Smart » sur App Store ou Google Play Store.

Une fois l'application installée et démarrez, l'application vous guide pour le contrôle et les paramètres requis.

- Pressez et maintenez l'interrupteur d'alimentation principal jusqu'à ce que le symbole Wi-Fi  clignote sur l'écran. Ceci est le signal que l'appareil est prêt à être connecté.
- Connectez l'appareil à l'application TUYA.
- Une fois la connexion établie, le symbole Wi-Fi  reste allumé en continu.

Indicateur de qualité de l'air

Un indicateur de qualité de l'air est situé près de l'écran. La couleur indique la qualité de l'air dans la pièce où se situe l'appareil :

- **Vert** : très bonne qualité de l'air (< 36 PM2,5).
- **Bleu** : bonne qualité de l'air (36- 75 PM2,5).
- **Jaune** : qualité de l'air moyenne 76-115 PM2,5).
- **Rouge** : mauvaise bonne qualité de (> 115 PM2).

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Vérifiez que l'appareil est arrêté et débranché.
- Utilisez un chiffon doux avec un détergent neutre pour essuyer la poussière et les salissures de la surface de l'unité et de l'entrée/sortie d'air.
- Une fois que l'appareil est complètement sec, placez-le dans un endroit frais et bien ventilé.
- Si vous n'utiliserez pas l'appareil pendant une période prolongée, mettez-le en marche de temps en temps pendant quelques minutes pour préserver ses capacités.

Nettoyage du capteur à poussière

- L'appareil est équipé d'un capteur de particules (3) détectant le nombre de particules de poussière retenues par le filtre.
- Ce capteur doit être nettoyé environ une fois tous les 2 mois. Vous pouvez par exemple utiliser des coton-tiges.

Nettoyage du filtre HEPA

- Il est recommandé de nettoyer le filtre HEPA au moins toutes les 2 semaines, voire plus fréquemment en cas de mauvaise qualité de l'air.
- Éliminez la poussière du filtre HEPA avec un aspirateur et un chiffon humide.
- Laissez le filtre HEPA sécher complètement avant de le replacer dans l'appareil.

Remplacement du filtre HEPA

- Lorsque le voyant de baisse de performance du filtre s'allume sur le panneau de commande (HEPA), un remplacement est requis.
- Après le remplacement, réinitialisez le compteur de capacité du filtre en pressant deux fois et en maintenant la touche **Réglage de la vitesse de ventilation**.

Grazie per aver acquistato un elettrodomestico SIGURO. Vi siamo grati per la fiducia accordataci e siamo lieti di presentarvi il dispositivo, nelle pagine seguenti, oltre a farvi conoscere tutte le sue funzioni e gli utilizzi.

Crediamo in un'azienda equa e responsabile e quindi lavoriamo solo con fornitori che soddisfano i nostri rigorosi criteri di protezione degli interessi dei dipendenti, prevenzione degli abusi e garanzia di condizioni di lavoro eque.

Se si necessita di aiuto per una manutenzione o riparazione ampia del prodotto, che richieda l'intervento nelle sue parti interne, il nostro servizio assistenza autorizzato è disponibile all'indirizzo e-mail siguro@alza.cz oppure tramite gli operatori all'infoline del fornitore. Abbiamo unificato questi punti di contatto per comodità degli utenti nella risoluzione di eventuali problemi con i prodotti. I contatti indicati sopra possono essere utilizzati in caso di reclami o assistenza post-garanzia.

INFORMAZIONI DI SICUREZZA



Leggere attentamente questo manuale prima dell'uso e conservarlo per riferimento futuro.

1. L'apparecchio può essere utilizzato da bambini di età superiore a 8 anni e persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o con mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che vengano supervisionate o siano state istruite sull'uso del dispositivo in modo sicuro e abbiano compreso i pericoli coinvolti nell'uso dell'apparecchio.
2. I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
3. Pulizia e manutenzione non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.
4. Prima di collegare l'apparecchio alla rete elettrica accertarsi che la tensione di rete corrisponda ai valori riportati sulla targhetta identificativa del prodotto. Collegare l'apparecchio solo a una presa elettrica correttamente messa a terra.
5. Se il cavo di alimentazione, la spina o una parte qualsiasi del prodotto funziona male, oppure se una parte del prodotto è stato lasciato cadere o in altro modo danneggiato, le riparazioni possono essere effettuate solo da un elettricista qualificato. Riparazioni improprie possono porre gli utenti a rischio di infortuni.
6. Per ridurre il rischio di scosse elettriche, non immergere il cavo, la spina o il corpo dell'elettrodomestico in acqua o altri liquidi. Non lavare l'apparecchio in un lavandino o in lavastoviglie.
7. Scollegare sempre l'apparecchio quando non è in uso e/o durante la pulizia.
8. L'apparecchio è destinato al solo uso domestico. Non è adatto a scopi commerciali.

9. Utilizzare l'apparecchio solo per lo scopo per il quale è stato progettato.
10. Non posizionare l'apparecchio su davanzali, vaschette raccogli gocce o su superfici instabili. Posizionarlo sempre su una superficie stabile, piana e asciutta.
11. Non posizionare l'apparecchio in prossimità di lavabi o lavelli, su apparecchi e apparecchiature che sono fonte di calore o in prossimità di essi.
12. Non coprire le prese d'aria o la griglia di uscita dell'aria.
13. Non toccare il dispositivo con le mani bagnate o umide.
14. Non utilizzare mai l'apparecchio in un luogo umido.
15. Non utilizzare mai l'apparecchio vicino a una fonte di calore.
16. Non collocare mai nulla sopra o all'interno dell'apparecchio.
17. Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di oggetti o prodotti infiammabili (tende, aerosol, solventi, ecc.).
18. Spegner e scollegare l'apparecchio prima di spostarlo, durante installazione e pulizia.
19. Durante l'utilizzo, lasciare almeno 30 cm di spazio libero sul retro e sui lati del prodotto e almeno 50 cm di spazio libero sopra il prodotto.
20. Assicurarsi sempre che apparecchio, spina, cavo di alimentazione e adattatore siano in buone condizioni prima dell'uso. Non tirare il cavo di alimentazione o l'apparecchio, anche quando si scollega l'adattatore.

- 1 Uscita dell'aria
- 2 Pannello di controllo e display
- 3 Coperchio del sensore per la polvere
- 4 Filtro HEPA
- 5 Griglia di copertura del filtro HEPA



Dimensioni (A x L x P)	530 × 245 × 245 mm
Peso	4,2 kg
Potenza	220–240 V, 50/60 Hz
Consumo energetico	50 W
CADR	490 m ³ /h
Rumore	≤ 60 dB

USO

Iniziare a usare

1. Rimuovere la griglia della copertura posteriore ed estrarre il filtro HEPA dall'apparecchio.
2. Rimuovere la pellicola protettiva dal filtro e reinserire il filtro nell'apparecchio.
3. Far scattare nuovamente la griglia in posizione e collegare l'apparecchio a una presa elettrica. Il depuratore è ora pronto per l'uso.

Utilizzo dei pulsanti sul pannello di controllo



Power

Interruttore principale

Premere brevemente questo pulsante per accendere o spegnere l'apparecchio. Dopo l'accensione, sul display viene visualizzato brevemente "A", ad indicare che l'apparecchio è in funzione in modalità automatica. Per impostazione predefinita, l'apparecchio regolerà automaticamente la sua emissione in base alla qualità dell'aria rilevata.



Speed

Impostazione della velocità di ventilazione

Premere il pulsante per passare gradualmente tra le modalità di velocità di ventilazione. Sono disponibili le velocità bassa, media e alta. La modalità di velocità corrente verrà mostrata dall'indicatore appropriato. Quando si imposta la velocità di ventilazione, si esce dalla modalità automatica. La velocità di ventilazione non può essere impostata in modalità notte.



Timer

Timer di spegnimento automatico

Impostazione del timer di spegnimento automatico. Quando il tempo impostato è trascorso, l'apparecchio si spegne. Il timer può essere impostato da 1 a 12 ore con pressioni successive. L'impostazione del timer può essere cancellata tenendo premuto questo pulsante.



ION/UV

Accensione/spegnimento dello ionizzatore / filtro UV

- 1. pressione: accensione dello ionizzatore.
- 2. pressioni: accensione del filtro UV.
- 3. pressioni: spegnimento dello ionizzatore.
- 4. pressioni: spegnimento del filtro UV.



Sleep

Modalità notte



In modalità notte, tutte le spie luminose e gli avvisi acustici verranno attenuati e la velocità di ventilazione verrà impostata sul valore più basso. Toccare un pulsante qualsiasi per attivare la retroilluminazione dei pulsanti e il display a 1/3 dell'intensità, poi è possibile controllare altre funzioni. Toccare nuovamente il pulsante modalità notte per disattivarla.

Tenere premuto questo pulsante per accendere/spegnere il display.

Controllo tramite app

Questo apparecchio consente di connettersi alla rete Wi-Fi di casa e poi controllarlo tramite l'app universale TUYA. È possibile scaricare l'app scansionando il codice QR a pagina 3 o cercando "Tuya Smart" su App Store o Google Play Store.

Una volta installata e avviata, l'app guida attraverso i controlli e le impostazioni necessarie.

- Tenere premuto l'interruttore di alimentazione principale fino a quando il simbolo Wi-Fi  lampeggia sul display. Ciò indica che l'apparecchio è pronto per la connessione.
- Collegarsi all'apparecchio nell'app TUYA.
- Dopo un collegamento riuscito, il simbolo Wi-Fi  resterà acceso in modo permanente.

Indicatore di qualità dell'aria

Un indicatore di qualità dell'aria è situato intorno al display. Il suo colore indica la qualità dell'aria nella stanza in cui si trova l'apparecchio:

- **Verde:** la qualità dell'aria è molto buona (corrisponde a particelle PM2.5 < 36).
- **Blu:** la qualità dell'aria è buona (corrisponde a particelle PM2.5 tra 36 e 75).
- **Giallo:** la qualità dell'aria è mediocre (corrisponde a particelle PM2.5 tra 76 e 115).
- **Rosso:** la qualità dell'aria è molto scadente (corrisponde a particelle PM2.5 > 115).

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Assicurarsi che il dispositivo sia spento e scollegato.
- Utilizzare un panno morbido con un detergente neutro per pulire polvere e sporco dalla superficie dell'unità e dall'ingresso/uscita dell'aria.
- Dopo che il dispositivo è completamente asciutto, riporlo in un luogo fresco e ben ventilato.
- Se non si utilizza il dispositivo per un lungo periodo, accenderlo di tanto in tanto per alcuni minuti per garantire buone prestazioni.

Pulizia del sensore per la polvere

- All'interno dell'apparecchio è presente un sensore di particelle **(3)** che rileva la quantità di particelle di polvere catturate dal filtro.
- Questo sensore deve essere pulito ogni 2 mesi circa. Ad esempio, usare dei cotton fioc.

Pulizia del filtro HEPA

- Si consiglia di pulire il filtro HEPA almeno ogni 2 settimane, più spesso in caso di ambienti con scarsa qualità dell'aria.
- Rimuovere lo sporco dal filtro HEPA con un aspirapolvere e un panno umido.
- Lasciare asciugare completamente il filtro HEPA prima di reinserirlo nell'apparecchio.

Sostituzione del filtro HEPA

- Quando si accende la spia di indicazione della capacità del filtro in esaurimento sul pannello di controllo , è necessario sostituire il filtro.
- Dopo la sostituzione, ripristinare il contatore della capacità del filtro toccando due volte e tenendo premuto il pulsante **Impostazione della velocità di ventilazione**.

Vă mulțumim că ați achiziționat un aparat SIGURO. Suntem recunoscători pentru încrederea dumneavoastră și suntem încântați să vă prezentăm aparatul în paginile următoare și să vă prezentăm toate funcțiile și utilizările sale.

Credem într-o companie corectă și responsabilă și, prin urmare, lucrăm doar cu furnizori care îndeplinesc criteriile noastre stricte pentru protejarea intereselor angajaților, prevenirea abuzării acestora și oferirea unor condiții de muncă corecte.

Dacă aveți nevoie de ajutor pentru întreținerea sau repararea extensivă a produsului, care necesită intervenție la părțile sale interne, service-ul nostru autorizat este disponibil la adresa de e-mail siguro@alza.cz, sau apelați operatorii la linia de informații a vânzătorului. Am unificat aceste puncte de contact pentru confortul dumneavoastră pentru soluționarea oricăror probleme cu produsele, iar contactele de mai sus pot fi utilizate în cazul oricăror reclamații sau oricăror solicitări de service post-garanție.

INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA



Înainte de utilizare, vă rugăm să citiți cu atenție acest manual și să-l păstrați pentru referințe viitoare.

1. Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de peste 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe dacă sunt sub supraveghere sau au primit instruire pentru utilizarea în siguranță a aparatului și dacă înțeleg pericolele implicate de utilizarea aparatului.
2. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul.
3. Curățarea și întreținerea nu trebuie să fie efectuate de către copii fără a fi supravegheați.
4. Înainte de a conecta aparatul la rețea, asigurați-vă că tensiunea de la priza dumneavoastră corespunde tensiunii indicate pe plăcuța tehnică a aparatului. Conectați aparatul numai la o priză cu împământare corespunzătoare.
5. În cazul în care cablul de alimentare, fișa sau orice altă parte a produsului funcționează defectuos sau dacă o parte a produsului a fost scăpată sau deteriorată în alt mod, reparațiile pot fi efectuate numai de un electrician calificat. Reparațiile necorespunzătoare pot pune utilizatorii în pericol de vătămare.
6. Pentru a reduce riscul de electrocutare, nu scufundați cablul, fișa sau corpul aparatului în apă sau în orice alt lichid. Nu spălați aparatul în chiuvetă sau în mașina de spălat vase.
7. Deconectați întotdeauna aparatul de la rețea atunci când nu îl utilizați și/ sau atunci când îl curățați.

8. Aparatul este proiectat numai pentru uz casnic. Nu este conceput în scopuri comerciale.
9. Utilizați aparatul numai pentru scopul cel pentru care a fost conceput.
10. Nu așezați aparatul pe pervazurile ferestrelor, pe tava de scurgere a blatului sau pe suprafețe instabile. Așezați întotdeauna aparatul pe o suprafață stabilă, plană și uscată.
11. Nu așezați aparatul lângă chiuvetă, pe aparate și echipamente care sunt surse de căldură sau aproape de acestea.
12. Nu acoperiți orificiile de admisie a aerului sau grilajul de evacuare a aerului.
13. Nu atingeți dispozitivul cu mâinile ude sau umede.
14. Nu utilizați niciodată aparatul într-un loc umed.
15. Nu utilizați niciodată aparatul aproape de o sursă de căldură.
16. Nu puneți niciodată obiecte pe aparat sau în aparat.
17. Nu utilizați aparatul în apropierea obiectelor sau produselor inflamabile (draperii, aerosoli, solvenți, etc.).
18. Opriți și deconectați aparatul înainte de mutarea acestuia, în timpul instalării și curățării acestuia.
19. Atunci când îl utilizați, lăsați un spațiu liber de cel puțin 30 cm în partea din spate și în părțile laterale ale produsului și un spațiu liber de cel puțin 50 cm deasupra produsului.
20. Asigurați-vă întotdeauna că aparatul, fișa, cablul de alimentare și adaptorul sunt în stare bună înainte de utilizare. Nu trageți de cablul de alimentare sau de aparat, nici măcar atunci când deconectați adaptorul.

- 1 Evacuare aer
- 2 Panou de control și afișaj
- 3 Capac pentru senzorul de praf
- 4 Filtru HEPA
- 5 Mască-grilă pentru protecția filtrului HEPA



Dimensiuni (Î × L × A)	530 × 245 × 245 mm
Greutate	4,2 kg
Alimentare cu energie electrică	220-240 V, 50/60 Hz
Consum de energie	50 W
Debit de livrare a aerului curat	490 m ³ /oră
Zgomot	≤ 60 dB

UTILIZARE

Începerea utilizării

1. Scoateți masca-grilă din spate și scoateți filtrul HEPA din aparat.
2. Scoateți folia de protecție de la filtru și introduceți filtrul înapoi în aparat.
3. Introduceți grila în loc și conectați aparatul la o priză electrică. Purificatorul este acum pregătit pentru utilizare.

Utilizarea butoanelor de pe panoul de control



Power

Comutator principal

Apăsați scurt acest buton pentru a porni sau a opri aparatul. După pornire, afișajul afișează „A” pentru scurt timp, indicând faptul că aparatul funcționează în modul automat. În mod implicit, aparatul își va regla automat ieșirea în funcție de calitatea detectată a aerului.



Speed

Setarea vitezei de ventilație

Apăsați butonul pentru a comuta treptat între modurile de viteză de ventilație. Sunt disponibile vitezele mică, medie și mare. Modul de viteză curent va fi arătat de indicatorul corespunzător. Atunci când este setată viteza de ventilație, se va ieși din modul automat. Viteza de ventilație nu poate fi setată în modul de noapte.



Timer

Temporizator de oprire automată

Setarea temporizatorului de oprire automată. După ce a trecut timpul setat, aparatul se oprește. Temporizatorul poate fi setat de la 1 până la 12 ore prin apăsare succesivă. Puteți anula setarea temporizatorului apăsând și ținând apăsat acest buton.



ION/UV

Pornirea/oprirea ionizatorului/filtrului UV

- Prima apăsare: ionizatorul pornește.
- A doua apăsare: filtrul UV pornește.
- A treia apăsare: ionizatorul se oprește.
- A patra apăsare: filtrul UV se oprește.



Sleep

Mod de noapte



În modul de noapte, toate indicatoarele luminoase și toate alertele sonore se vor atenua, iar viteza de ventilație va fi setată la cea mai mică setare. Atingeți orice buton pentru a porni iluminarea din fundal a butoanelor și pentru a afișa la 1/3 intensitate, apoi puteți controla alte funcții. Atingeți din nou butonul pentru modul de noapte pentru a-l opri.

Apăsați și țineți apăsat acest buton pentru a opri/porni afișajul.

Controlul prin intermediul aplicației

Acest aparat vă permite să vă conectați la rețeaua Wi-Fi de la domiciliu și apoi să îl controlați utilizând aplicația universală TUYA. Puteți descărca aplicația scanând codul QR de la pagina 3 sau căutând „Tuya Smart” în App Store sau Google Play Store.

După instalare și lansare, aplicația vă ghidează prin controalele și setările necesare.

- Apăsați și țineți apăsat întrerupătorul de alimentare până când simbolul Wi-Fi () clipește pe afișaj. Acest lucru indică faptul că aparatul este pregătit pentru conectare.
- Conectați-vă la aparat în aplicația TUYA.
- După o conexiune reușită, simbolul Wi-Fi () va fi aprins permanent.

Indicatorul calității aerului

În jurul ecranului este amplasat un indicator al calității aerului. Culoarea acestuia vă arată cât de bună este calitatea aerului în camera în care este amplasat aparatul:

- **Verde:** calitatea aerului este foarte bună (corespunde particulelor cu indicatorul PM2.5 < 36).
- **Albastru:** calitatea aerului este bună (corespunde particulelor cu indicatorul PM2.5 între 36 și 75).
- **Galben:** calitatea aerului este medie (corespunde particulelor cu indicatorul PM2.5 între 76 și 115).
- **Roșu:** calitatea aerului este slabă (corespunde particulelor cu indicatorul PM2.5 > 115).

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

- Asigurați-vă că dispozitivul este oprit și deconectat.
- Utilizați o lavetă moale cu un detergent neutru pentru a curăța praful și murdăria de pe suprafața unității și de la orificiile de admisie / evacuare a aerului.
- După ce dispozitivul este complet uscat, așezați-l într-un loc răcoros, bine ventilat.
- Dacă nu utilizați dispozitivul pentru o lungă perioadă de timp, porniți-l din când în când timp de câteva minute pentru a asigura performanțe bune.

Curățarea senzorului de praf


- În interiorul aparatului se află un senzor de particule (3) care detectează cantitatea de particule de praf captate de filtru.
- Acest senzor trebuie curățat aproximativ la fiecare 2 luni. De exemplu, folosiți

bețișoare cu bumbac similare cu cele cu care vă curățați urechile.

Curățarea filtrului HEPA

- Se recomandă curățarea filtrului HEPA cel puțin o dată la 2 săptămâni, mai des în cazul încăperilor cu o calitate slabă a aerului.
- Îndepărtați murdăria de pe filtrul HEPA cu un aspirator și o lavetă umedă.
- Lăsați filtrul HEPA să se usuce temeinic înainte de a-l pune din nou în aparat.

Înlocuirea filtrului HEPA

- Când indicatorul de epuizare a capacității filtrului de pe panoul de control se aprinde , filtrul trebuie înlocuit.
- După înlocuire, resetați contorul capacității filtrului apăsând de două ori și ținând apăsat butonul **Setarea vitezei de ventilație**.

ENGLISH

The use of the WEEE Symbol indicates that this product should not be treated as household waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help protect the environment. For more detailed information about the recycling of this product, please contact your local authority, your household waste disposal service provider, or the shop where you purchased the item.

This product meets all of the related basic EU regulation requirements. The EU declaration of conformity is available on www.alzashop.com/doc.

This product sold in the European Union meet the requirements of Directive 2011/65/EU on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment (RoHS).

DEUTSCH

Das WEEE-Symbol weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall behandelt werden darf. Indem Sie sicherstellen, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird, tragen Sie zum Schutz der Umwelt bei. Für detailliertere Informationen zum Recycling dieses Produktes wenden Sie sich bitte an Ihre lokale Behörde, Ihren Hausmüllentsorgungsdienstleister oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben. Dieses Produkt erfüllt alle relevanten EU-Vorschriften. Die EU-Konformitätserklärung ist unter www.alzashop.com/DoC einsehbar.

Dieses in der Europäischen Union verkaufte Produkt erfüllt die Anforderungen der EU Richtlinie 2011/65/EU zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektronikgeräten (RoHS)

ČESKY

Použití symbolu WEEE označuje, že tento výrobek nesmí být považován za domovní odpad. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete chránit životní prostředí. Pro podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku se prosím obraťte na místní úřad zabývající se likvidací domovního odpadu, poskytovatele služby zabývající se likvidací domovního odpadu

nebo obchodu, kde jste produkt zakoupili. Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnic EU. EU prohlášení o shodě je k dispozici na www.alzashop.com/doc.

Tento výrobek prodávaný v Evropské unii splňuje požadavky směrnice 2011/65/EU omezující používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních (RoHS).

SLOVENSKY

Použitie symbolu WEEE označuje, že tento výrobok sa nesmie likvidovať s komunálnym odpadom. Ak výrobok správne zlikvidujete, prispějete k ochrane životného prostredia. Podrobnejšie informácie o recyklácii výrobku získate na miestnom zastupiteľstve, u poskytovateľov služieb likvidácie domového odpadu alebo v predajni, v ktorej ste výrobok zakúpili.

Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ. EÚ Vyhlásenie o zhode je k dispozícii na www.alzashop.com/doc.

Tento výrobok, predávaný v Európskej únii, spĺňa požiadavky smernice 2011/65/EU obmedzujúce používanie niektorých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach (RoHS).

MAGYAR

A WEEE szimbólum azt jelzi, hogy ez a termék nem kezelhető háztartási hulladékként. A termék helyes megsemmisítésének biztonságával segít védeni a környezetet. A termék újrahasznosításával kapcsolatos részletesebb információkért, kérjük, forduljon a helyi hatóságokhoz, a háztartási hulladékkezelő szolgáltatóhoz vagy a bolthoz, ahol a terméket megvásárolta. Ez a termék megfelel az összes rá vonatkozó EU-s szabályozási követelménynek. Az EU megfeleléségi nyilatkozata a www.alzashop.com/DoC címen érhető el. Az Európai Unióban értékesített termékek megfelelnek az elektromos és elektronikai berendezésekben való egyes veszélyes anyagok használatának korlátozására vonatkozó 2011/65/EU (RoHS) irányelvnek.

FRANÇAIS

Ce produit est conforme à l'ensemble des

exigences des normes européennes correspondantes. La déclaration de conformité européenne est disponible sur le site www.alzashop.com/DoC.

Ce produit, vendu en Union européenne, est conforme aux exigences de la Directive 2011/65/EU relative aux restrictions sur certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques (RoHS).

Le symbole WEEE indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers ordinaires. Vous assurerez la protection de l'environnement en éliminant correctement ce produit. Pour davantage d'informations sur le recyclage de ce produit, veuillez contacter les autorités locales, votre prestataire de services de traitement des déchets ou le magasin où vous avez effectué l'achat.

ITALIANO

Questo prodotto soddisfa tutti i requisiti della normativa UE di base correlata. La dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo www.alzashop.com/DoC.

Questo prodotto venduto nell'Unione Europea soddisfa i requisiti della Direttiva 2011/65/UE sulla limitazione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche (RoHS).

L'utilizzo del simbolo RAEE indica che questo prodotto non dev'essere trattato come un normale rifiuto domestico. Assicurandosi che questo prodotto venga smaltito correttamente, si contribuisce a proteggere l'ambiente. Per informazioni più dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, contattare le autorità locali, il fornitore del servizio di smaltimento per i rifiuti domestici o il negozio in cui è stato acquistato l'articolo.

ROMÂNĂ

Acest produs îndeplinește toate cerințele de reglementare de bază ale UE. Declarația UE de conformitate este disponibilă pe site-ul www.alzashop.com/DoC. Acest produs vândut în Uniunea Europeană îndeplinește cerințele Directivei 2011/65 UE privind restricțiile de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice (RoHS).

Utilizarea simbolului DEEE indică faptul că acest produs nu trebuie tratat drept deșeu menajer. Asigurându-vă că acest produs este eliminat în mod corect, veți contribui la protejarea mediului. Pentru informații mai detaliate privind reciclarea acestui produs, vă rugăm să contactați autoritățile locale, serviciul local de eliminare a deșeurilor menajere sau magazinul de la care ați achiziționat produsul.



20210915

SIGURO

Alza.cz, a. s., Jankovcova 1522/53, 170 00 Prague 7, Czech Republic
© 2021 Alza.cz, a. s. All Rights Reserved.

www.siguro.net